



MUNICIPALITÉ DU CANTON DE POTTON MUNICIPALITY OF THE TOWNSHIP OF POTTON

2, rue Vale Perkins, C.P. 330, Mansonville, Québec J0E 1X0
Téléphone: (450) 292-3313 Télécopieur : (450) 292-5555

AVIS PUBLIC - PUBLIC NOTICE

Avis vous est par les présentes donné, par le soussigné, qu'à une prochaine séance ordinaire du conseil municipal qui se tiendra **Lundi, le 1^{er} mai 2017**, une demande de dérogation mineure, conformément au règlement numéro 221, sera présentée pour approbation.

Notice is hereby given by the undersigned that an application for minor derogation will be presented for approval in accordance with bylaw number 221 at a regular meeting of the Municipal Council on **Monday, May 1st, 2017**.

PROPRIÉTAIRE / OWNER :	Salim Sayegh
ADRESSE / ADDRESS :	53, chemin Girl's Camp
DÉSIGNATION CADASTRALE CADASTRAL DESIGNATION :	1052-P <i>Cadastre du Canton de Potton</i>

Cette demande vise à / The purpose of this application is to:

- Permettre la construction d'un bâtiment principal sur un emplacement ayant une pente de 32,2 %, contrairement à l'article 76 du règlement de zonage numéro 2001-291 et ses amendements, qui indique que la pente doit être inférieure à 15% à l'emplacement du bâtiment projeté, ce qui représente une dérogation de 17,2 %;
- Permettre la construction d'un bâtiment accessoire sur un emplacement ayant une pente de 21,7 %, contrairement à l'article 76 du règlement de zonage numéro 2001-291 et ses amendements, qui indique que la pente doit être inférieure à 15% à l'emplacement du bâtiment projeté, ce qui représente une dérogation de 6,7 %;
- Allow the construction of a main dwelling on a site with a slope of 32,2%, contrary to article 76 of the zoning bylaw number 2001-291 and its amendments, which stipulates that a slope must be less than 15% at the location of the proposed building site. This represents a derogation of 17,2%;
- Allow the construction of an accessory building on a site with a slope of 21,7%, contrary to article 76 of the zoning bylaw number 2001-291 and its amendments, which stipulates that a slope must be less than 15% at the location of the proposed building site. This represents a derogation of 6,7%;

Toute personne intéressée peut se faire entendre par le conseil relativement à cette demande.
Any interested person may be heard by the council in relation to the application.

DONNÉ et signé à Mansonville, ce **13 avril 2017**.
GIVEN and signed in Mansonville, this **April, 13th, 2017**

Thierry Roger
Directeur général secrétaire trésorier